Компонентная мини-аудиосистема

Воспроизведение дисков MP3-CD/WMA-CD/CD-R/RW

> (Музыкальный центр) руководство пользователя



удивительные возможности

Благодарим за приобретение устройства компании Samsung.

Для наилучшего обслуживания зарегистрируйте свое устройство по адресу:

www.samsung.com/register



Предупреждения для безопасного использования

ВО ИЗБЕЖАНИЕ ПОРАЖЕНИЯ ЭПЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ НЕ ОТКРЫВАЙТЕ КРЫШКУ (ИПИ ЗАЛНЮЮ ПАНЕЛЬ). УСТРОЙСТВА. ВНУТРИ УСТРОЙСТВА ОТСУТСТВУЮТ ДЕТАЛИ. РЕМОНТ КОТОРЫХ МОЖЕТ ВЫПОЛНЯТЬ ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ. ОБСЛУЖИВАНИЕ ДОЛЖНО ПРОИЗВОДИТЬСЯ КВАЛИФИЦИРОВАННЫМИ СПЕЦИАЛИСТАМИ.

ВНИМАНИЕ!

ОПАСНОСТЬ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ. НЕ ОТКРЫВАТЬ!

ВНИМАНИЕ! ВО ИЗБЕЖАНИЕ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ ПОЛНОСТЬЮ ВСТАВЬТЕ ШИРОКИЙ ППОСКИЙ КОНТАКТ ВИПКИ В ШИРОКИЙ СПОТ



Этот символ свидетельствует о наличии внутри устройства опасного напряжения, которое может вызвать поражение электрическим током или привести к травме.



Данный символ обозначает важные указания по использованию устройства.



Символ «не для пищевой продукции» применяется в соответствие с техническим регламентом Таможенного союза «О безопасности упаковки» 005/2011 и указывает на то, что упаковка данного продукта не предназначена для повторного использования и подлежит утилизации. Упаковку данного продукта запрещается использовать для хранения пищевой продукции.



Символ «петля Мебиуса» указывает на возможность утилизации упаковки. Символ может быть дополнен обозначением материала упаковки в виде цифрового и/или буквенного обозначения.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Чтобы снизить риск возникновения пожара или поражения электрическим током, не подвергайте это устройство воздействию дождя или влаги.
- В состав данного устройства входят химические вещества. которые по законам штата Калифорния (США) относятся к веществам, вызывающим рак и оказывающим токсическое воздействие на репродуктивную функцию чеповека
- ВО ИЗБЕЖАНИЕ ВОЗГОРАНИЯ НИКОГДА НЕ РАЗМЕШАЙТЕ СВЕЧИ И ДРУГИЕ ИСТОЧНИКИ ОТКРЫТОГО ОГНЯ РЯДОМ С ДАННЫМ УСТРОЙСТВОМ.

ЛАЗЕРНЫЙ ПРОДУКТ КЛАССА 1

Данный проигрыватель компакт-дисков классифицируется как ЛАЗЕРНЫЙ продукт КЛАССА 1. Использование элементов управления, настройки или выполнение процедур, не указанных в данном руководстве, может привести к возникновению опасного лазерного излучения. Соответствует 21CFR 1040.10, кроме

отклонений в соответствии с уведомлением о лазерных устройствах № 50 от 24 июня 2007 г.

ОПАСНОСТЬ:

• ПРИ ОТКРЫТИИ ВОЗМОЖНО ВОЗДЕЙСТВИЕ ВИДИМОГО И НЕВИДИМОГО ЛАЗЕРНОГО ИЗЛУЧЕНИЯ. ИЗБЕГАЙТЕ ПРЯМОГО ВОЗДЕЙСТВИЯ ЛУЧА. (FDA 21 CFR)

ВНИМАНИЕ!

- ПРИ ОТКРЫТИИ СУЩЕСТВУЕТ ОПАСНОСТЬ ОБЛУЧЕНИЯ ВИДИМЫМ И НЕВИДИМЫМ ЛАЗЕРОМ КЛАССА ЗВ. ИЗБЕГАЙТЕ ВОЗДЕЙСТВИЯ ЛУЧА. (IEC 60825-1)
- В ЭТОМ УСТРОЙСТВЕ ИСПОЛЬЗУЕТСЯ ЛАЗЕР, ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ЭЛЕМЕНТОВ УПРАВЛЕНИЯ. НАСТРОЙКИ ИЛИ ВЫПОЛНЕНИЕ ПРОЦЕДУР. НЕ УКАЗАННЫХ В ДАННОМ РУКОВОДСТВЕ, МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К ВОЗНИКНОВЕНИЮ ОПАСНОГО ОБЛУЧЕНИЯ. НЕ СЛЕДУЕТ ОТКРЫВАТЬ КРЫШКУ И ВЫПОЛНЯТЬ РЕМОНТ САМОСТОЯТЕЛЬНО. ОБСЛУЖИВАНИЕ ДОЛЖНО ПРОИЗВОДИТЬСЯ КВАЛИФИЦИРОВАННЫМИ СПЕЦИАЛИСТАМИ.

CLASS 1 LASER PRODUCT KLASSE 1 LASER PRODUKT LUOKAN 1 LASER LAITE KLASS 1 LASER APPARAT PRODUCTO LÁSER CLASE 1

Меры предосторожности

- Убедитесь, что источник питания переменного тока соответствует требованиям, указанным на идентификационной наклейке, расположенной на задней панели устройства.
- Установите устройство горизонтально на подходящую поверхность (мебель), обеспечив достаточно места вокруг него для вентиляции (7,5–10 см).
- Не устанавливайте устройство на усилители или другое оборудование, которое может сильно нагреться. Убедитесь, что вентиляционные отверстия не закрыты.
- Не ставьте на корпус устройства никакие предметы.
- Прежде чем перемещать устройство, убедитесь, что отверстие для вставки дисков свободно.
- Для полного отключения устройства отсоедините вилку от сетевой розетки.
 Отсоедините сетевую вилку от розетки, если устройство не будет использоваться в течение длительного периода времени.
- Отсоединяйте вилку от сетевой розетки во время грозы. Скачки напряжения во время грозы могут повредить устройство.
- Не подвергайте устройство воздействию прямых солнечных лучей и других источников тепла. Это может привести к его перегреву и выходу из строя.
- Не подвергайте устройство воздействию влаги, чрезмерному нагреванию, не размещайте поблизости оборудование, излучающее сильные магнитные или электрические поля (например, громкоговорители).
- В случае неисправной работы устройства отсоедините кабель питания от сетевой розетки
- Данное устройство предназначено только для личного использования. Промышленное использование не предусмотрено.
- При хранении устройства или диска в условиях низкой температуры возможно образование конденсата. После транспортировки устройства в зимнее время перед включением устройства подождите приблизительно 2 часа, пока оно не нагреется до комнатной температуры.
- Батареи, используемые в данном устройстве, содержат вредные для окружающей среды химические элементы. Не выбрасывайте батареи в контейнер для бытовых отходов.
- Для обеспечения стереозвучания высокого качества разместите громкоговорители на надлежащем расстоянии с каждой стороны системы.
- Громкоговорители должны быть направлены в сторону области прослушивания.
- Не подвергайте устройство воздействию воды. Не ставьте на устройство предметы, заполненные жидкостью, например вазы.

- Для полного отключения устройства следует отключить его от сетевой розетки. Поэтому сетевая розетка и вилка кабеля питания устройства должны быть всегда доступны.
- Используйте только правильно заземленную вилку и розетку.
 - Неправильное заземление может привести к поражению электрическим током или повреждению оборудования. (Только для оборудования класса 1.)

Хранение и обращение с дисками

- Как следует держать диск
 - Наличие на диске отпечатков пальцев или царапин может привести к ухудшению качества звука и изображения или стать причиной пропусков фрагментов воспроизведения.
 - Не прикасайтесь к поверхности диска, на которой записаны данные.
 - Во избежание появления отпечатков пальцев на поверхности диска держите диск за края.
 - Не наклеивайте на диск бумагу или клейкую ленту.
- Очистка дисков
 - Если на диске имеются отпечатки пальцев или грязь, очистите его поверхность с помощью слабого раствора моющего средства, разбавленного водой, а затем протрите мягкой тканью.
 - При очистке диска аккуратно протирайте его в направлении от центра к краям.
- Хранение дисков
 - Не подвергайте воздействию прямых солнечных лучей.
 - Храните в хорошо вентилируемом месте.
 - Храните диск в чистом защитном чехле в вертикальном положении.
- Под действием теплого воздуха на холодных деталях внутри устройства может образоваться конденсат. При образовании конденсата внутри устройства оно может работать ненадлежащим образом. В этом случае извлеките диск и оставьте устройство включенным на 1 или 2 часа.

Совместимость дисков и форматов

Данное устройство не поддерживает зашишенные медиафайлы (DRM).

Диски CD-R

- Некоторые диски CD-R могут не воспроизводиться. Это зависит от типа записывающего устройства (устройство записи компакт-дисков или компьютер) и от состояния лиска
- Используйте диски CD-R емкостью 650 МБ/74 минуты. Не используйте диски CD-R емкостью более 700 МБ/80 минут, поскольку они могут не воспроизводиться.
- Некоторые диски CD-RW (перезаписываемые) могут не воспроизводиться.
- Можно полностью воспроизводить только диски CD-R, которые правильно "закрыты".
 Если сессия диска закрыта, но диск остается открытым, возможно, не удастся воспроизвести диск полностью.

Диски MP3-CD

- Можно воспроизводить только диски CD-R с файлами MP3, записанные в формате ISO 9660 или Joliet.
- • Имена файлов MP3 не должны содержать пробелов или специальных символов (например, . / = +).
- Используйте диски, записанные со скоростью сжатия данных/восстановления сжатых данных более 128 Кбит/с.
- Можно воспроизводить только последовательно записанный многосессионный диск. Если на многосессионном диске имеется пустой сегмент, диск можно воспроизводить только до пустого сегмента.
- Если диск не закрыт, для начала

- воспроизведения потребуется больше времени и, возможно, не все записанные файлы будут воспроизводиться.
- Во время воспроизведения файлов, закодированных в формате VBR, т.е закодированных с низкой и высокой скоростью передачи данных в битах (например, 32 Кбит/с ~ 320 Кбит/с), звук может пропадать.
- На одном компакт-диске можно воспроизводить не более 999 композиций.

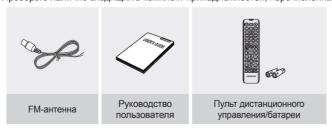
Поддерживаемые форматы аудио

Расширение файла	Аудиокодек	Частота дискретизации	Скорость передачи
	MPEG 1 Layer3	16KHz ~ 48KHz	80Kbps ~ 320Kbps
*.mp3	MPEG 2 Layer3	16KHz ~ 48KHz	80Kbps ~ 320Kbps
	MPEG 2.5 Layer3	16KHz ~ 48KHz	80Kbps ~ 320Kbps
* \\ \\ \	Wave_ Format_ MSAudio1	16KHz ~ 48KHz	56Kbps ~ 128Kbps
*.wma	Wave_ Format_ MSAudio2	16KHz ~ 48KHz	56Kbps ~ 128Kbps

- > Кодек WMA Professional не поддерживается.
- В таблице выше показаны поддерживаемые форматы, частоты дискретизации и скорости передачи. Файлы, записанные в неподдерживаемых форматах, могут воспроизводиться неправильно.

Принадлежности

Проверьте наличие входящих в комплект принадлежностей, перечисленных ниже.



Символы Важная информация 🖝 Примечание 🌫

Содержание

Благодарим за приобретение компонентной мини-аудиосистемы SAMSUNG. Пожалуйста, внимательно прочтите данные инструкции.

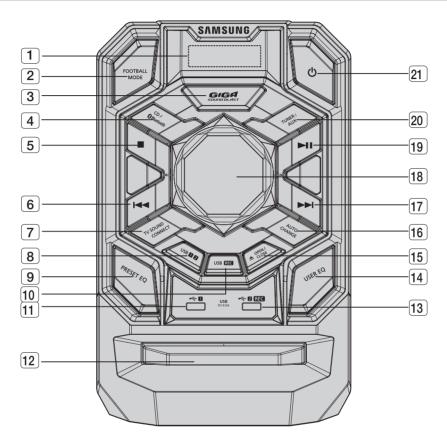
Их соблюдение позволит пользоваться системой и максимально эффективно использовать все ее функциональные возможности.

Быстрый поиск дорожки1	1
Функция "Мой список CD/USB"1	1
Проверка или редактирование дорожки в списке "Мой список"1	1
Использование Bluetooth1	2
Использование приложения Samsung Audio Remote1	
TV SoundConnect1	4
Настройка часов1	5
Функция таймера1	5
Отмена таймера1	6
Прослушивание радио1	6
Функция записи1	7
Скорость записи1	8
Выбор режима PRESET EQ1	8
Выбор режима USER EQ1	8
Выбор режима МҮ КАРАОКЕ1	8
Использование режима "РЕЖИМ ФУТБОЛА"1	8
Использование функции "МОЩНЫЙ ЗВУК"1	8
Использование функции NON-STOP RELAY19	ç
Функция автоматического изменения 1	ç
Обновление ПО1	ę
Поиск и устранение неисправностей 2	C
Технические характеристики	1

- Рисунки и иллюстрации в данном руководстве пользователя представлены только для справки. Они могут отличаться от реального внешнего вида устройства.
- Плата за обслуживание может взиматься в следующих случаях.
 - (а) Если вы вызовете специалиста, и он не обнаружит неисправности устройства (это возможно, если вы не знакомы с настоящим руководством)
 - (b) Если вы передадите устройство в ремонтный центр, и его специалисты не обнаружат неисправности (это возможно, если вы не знакомы с настоящим руководством).
- Размер этой платы будет сообщен вам перед тем, как сотрудник компании выедет на место.

Описание

Передняя панель

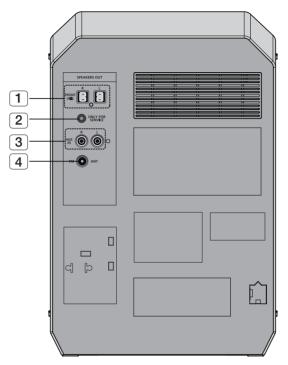


- **1.** Дисплей
- 2. Khonka FOOTBALL MODE
- 3. Кнопка GIGA SOUND BLAST
- 4. Кнопка CD/ В Bluetooth
- 5. Khonka STOP/Tuning Mode
- 6. Khonka Search/Skip
- 7. KHORKA TV SOUND CONNECT
- 8. Кнопка USB 1. 2
- Кнопка PRESET EQ
- 10. KHOTIKA USB REC
- 11. Разъем USB 1 только для воспроизведения
- 12. Лоток для диска
- 13. Разъем USB 2 REC для воспроизведения и записи через USB
- 14. KHOTIKA USER EQ

- 15. Khonka OPEN/CLOSE
- 16. KHOTIKA AUTO CHANGE
- 17. Кнопка Search/Skip
- **18.** Элемент управления VOLUME/JOG
- 19. Khonka PLAY/PAUSE
- 20. Khonka TUNER/AUX
- 21. Khonka POWER
 - Нажмите данную кнопку для включения и выключения компонентной миниаудиосистемы.



Задняя панель



1. Зажимы соединителей для двухканальных гр омкоговорителей

Зажимы соединителей для громкоговорителей расположены на задней панели системы.

- 1. Для достижения надлежащего качества звучания вставьте кабели громкоговорителей, указанные ниже, в соответствующие зажимы для громкоговорителей на задней панели
 - Левый громкоговоритель (отмечен как L).
 - Правый громкоговоритель (отмечен как R).

2. ТОЛЬКО ДЛЯ ОБСЛУЖИВАНИЯ

• Разъем, предназначенный только для технического обслуживания. Не испопьзовать

3. Разъемы AUX IN

- 1. С помощью аудиокабеля (не входит в комплект) подключите AUX IN на устройстве к разъему Audio Out на внешнем аналоговом устройстве.
 - Проверьте соответствие цветов разъемов.
 - Если внешнее аналоговое устройство

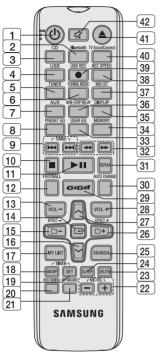
- оснащено только одним разъемом Audio Out, то кабель можно подключить к левому или правому разъему.

 • Нажмите кнопку **TUNER/AUX** на основном
- устройстве или кнопку **AUX** на пульте дистанционного управления для выбора входа AUX.
- Если устройство находится в режиме AUX и в течение более 8 часов не будет нажата ни одна из кнопок, питание автоматически отключится.

4. Зажим соединителя FM-антенны

- **1.** Подключите FM-антенну (входит в комплект) к соответствующему разъему.
- 2. Плавно перемещайте антенный провод, пока не найдете место с хорошим приемом сигнала, затем закрепите его на стене или другой жесткой поверхности.
- 3. Если прием слабый, возможно, потребуется установить наружную антенну. Для этого подключите наружную FM-антенну к разъему FM-антенны на задней панели системы, используя коаксиальный кабель 75 Ом (не входит в комплект поставки).

Пульт дистанционного управления



- 1. ПИТАНИЕ
- 2. Bluetooth
- 3 КОМПАКТ-ДИСК
- 4. USB
- 5. ТЮНЕР
- 6. РЕЖИМ НАСТРОЙКИ
- 7. дополнительно ПРЕЛУСТАНОВЛЕННЫЙ
- 8. ЭКВАЛАЙЗЕР
- НАСТРОЙКА/ПРОПУСК 10. СТОП

9

- ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ/ПАУЗА 11.
- 12. РЕЖИМ "ФУТБОЛ"
- 13. ГРОМКОСТЬ -14.
- ВВОЛ 15. ПАПКА -/ЭФФЕКТ -
- вниз ∨ 16.
- мой список 17.
- ТАЙМЕР ВКЛ/ВЫКЛ 18

- (ТАЙМЕР ВКЛ/ВЫКЛ) 19. УСТАНОВКА ТАЙМЕРА
- 20 **REAT WAVING** • Данная функция не доступна на
- этом устройстве. 21. MY KARAOKE
- 22. ГРОМКОСТЬ МИКРОФОНА -. +
 - Данная функция не доступна на этом устройстве.
 - **УДАЛЕНИЕ**
- 24. COH
 - Установка времени ожидания до выключения устройства.
- ПОИСК 26. ΠΑΠΚΑ +/ЭΦΦΕΚΤ +
- 27. BBEPX ∧

- 28. ГРОМКОСТЬ +
- МОШНЫЙ ЗВУК 29.
- 30 **ARTO3AMFHA**
- 31. ПОВТОР
- 32 Быстрая перемотка вперед/назад
- 33. USER FO
- 34. ПАМЯТЬ
- ЛИСПЛЕЙ 35.
- 36 **НЕПРЕРЫВНАЯ** ТРАНСЛЯЦИЯ
- 37. MOHO/CTEPEO
- 38 СКОРОСТЬ ЗАПИСИ
- 39. USB REC
- 40. TV SoundConnect
- ОТКРЫТЬ/ЗАКРЫТЬ 41. КОМПАКТ-ДИСК
- БЕЗ ЗВУКА
 - Временное отключение звука.

Установка батарей в пульт дистанционного управления

- Установите батареи в пульт дистанционного управления с соблюдением полярности (+,-), указанной на схеме в отсеке для батарей.
- Не бросайте батарейки в огонь.
- Не допускайте короткого замыкания или нагревания батарей, не разбирайте их.
- В случае использования батареек неподходящего типа существует опасность взрыва. Для замены используйте только такие же или аналогичные батареи.
- Пульт дистанционного управления можно использовать только на расстоянии приблизительно 7 метров от устройства по прямой линии.



* Размер батарей: ААА

Функция дисплея

Позволяет просматривать все функции на дисплее и настраивать его яркость.

Каждый раз при нажатии кнопки DISPLAY на пульте дистанционного управления режим отображения будет меняться следующим образом:

• Функция демонстрации

Отобразится надпись "xxxW MINI COMPONENT AUDIO". Значение "xxx" будет отличаться в зависимости от модели.

• Функция диммера

Будет выбрана функция диммера и дисплей будет затемнен.

• Вкл. дисплей

Дисплей будет включен.

• Часы вкл.

Отобразятся часы.

Функция ДЕМОНСТРАЦИИ музыки

Нажмите кнопку **DISPLAY** и удерживайте 10 секунд. чтобы включить демонстрационный режим.

Если нажать кнопку **DISPLAY** в процессе демонстрации. функция будет работать следующим образом:

DIMMER ON → DIMMER OFF → --:-- [отображение времени1 → обычный дисплей

Отмена режима демонстрации музыки

- Нажмите кнопку **DISPLAY** снова на 10 секунд. Режим ДЕМОНСТРАЦИИ будет отменен и устройство выключится.
- Нажмите кнопку TUNER/AUX. CD/Bluetooth или USB. Режим ДЕМОНСТРАЦИИ будет отменен и изменен на выбранный режим.
- Когда режим демонстрации включен, работают только кнопки POWER (()), MUTE и VOLUME, указанные выше.
 - ДЕМОНСТРАЦИОННЫЙ образец воспроизводится около 3 минут. Затем на дисплее на передней панели появится сообщение, которое будет отображаться, пока не будет отключен демонстрационный режим.

Воспроизведение дисков CD/MP3/WMA-CD

Позволяет воспроизводить 12-см компакт-диски без адаптера.

Данное устройство предназначено для воспроизведения дисков аудио CD, CD, CD-R, CD-RW или MP3/WMA-CD.

- Аккуратно откройте или закройте лоток для компакт-дисков.
 Не прилагайте чрезмерных усилий.
- Не давите на устройство и не ставьте на него тяжелые предметы.
- Не вставляйте в устройство компакт-диски, форма которых не соответствует спецификациям, например диски в форме сердца или восьмигранника. Возможно повреждение устройства.
- Для обеспечения наилучшего звучания обращайтесь с компакт-дисками надлежащим образом.
- Нажмите кнопку OPEN/CLOSE, чтобы открыть лоток для дисков.
- Аккуратно вставьте диск в лоток, чтобы сторона с этикеткой была направлена вверх.
- Нажмите кнопку OPEN/CLOSE для закрытия лотка с диском.
 Воспроизведение диска начнется автоматически.
 - Для аудио-дисков MP3/WMA-CD этот процесс может занять некоторое время, которое требуется для завершения сканирования дорожек диска.
 - При воспроизведении файла с именем или диска MP3/WMA-CD с названием на английском языке на дисплее будет отображаться заголовок песни. (Названия на остальных языках, кроме английского, могут не отображаться.)
 - Дорожка с английским названием, в котором используются специальные символы, отображаться не будет.

<Экра	н воспроі	изведения	CD/MP3/WMA-CD>
Индикатор	1	ดะ19-	Индикатор времени
дорожки			воспроизвеления

- 4. Отрегулируйте громкость с помощью:
 - поворота регулятора VOLUME на устройстве или с помощью кнопки Vol + или – на пульте дистанционного управления.
 - Можно настроить 31 уровень громкости (МИН. ГРОМКОСТЬ, ГРОМКОСТЬ 01 – ГРОМКОСТЬ 29 и МАКС. ГРОМКОСТЬ).
- Чтобы временно приостановить воспроизведение, нажмите кнопку PLAY/PAUSE (►II) Нажмите кнопку PLAY/PAUSE (►II) снова, чтобы продолжить воспроизведение диска.
- Чтобы завершить воспроизведение, нажмите кнопку STOP (■).
- Если в отсек для дисков не вставлен ни один диск, отображается индикация "HET ДИСКА".
- Качество воспроизведения дисков MP3/WMA-CD может быть различным и зависит от состояния диска с музыкальными файлами или состояния устройства записи, с помощью которого был создан данный диск.
- Если на одном диске имеются файлы разных типов или ненужные папки, при их воспроизведении возникнут проблемы.
- Когда лоток не используется, держите его закрытым, чтобы предотвратить попадание пыли.
- Можно вставлять или извлекать компакт-диск, когда выбрана функция радио, USB или дополнительного источника. Кроме того, при нажатии кнопки OPEN/CLOSE на устройстве автоматически включится режим MP3/CD.
- Если в режиме паузы в течение 3 минут не будет нажата ни одна кнопка на устройстве или на пульте дистанционного управления, устройство перейдет в режим остановки.
- Если в режиме остановки или без диска в течение 25 минут не будет нажата ни одна кнопка на устройстве или на пульте дистанционного управления, питание устройства автоматически отключится.

Выбор дорожки

При воспроизведении диска можно выбрать необходимую дорожку.

Воспроизведение предыдущей дорожки

Нажмите кнопку № и удерживайте в течение 3 секунд после начала воспроизведения текущей дорожки. Дважды нажмите кнопку № в течение 3 секунд или более после начала воспроизведения текущей дорожки.

Воспроизведение следующей дорожки Нажмите кнопку ► .

Воспроизведение текущей дорожки сначала

Нажмите кнопку **I** один раз и удерживайте в течение 3 секунд после начала воспроизведения текущей дорожки.

Воспроизведение выбранной дорожки

Нажмите кнопку І◀ или ▶ чтобы перейти к нужной дорожке.

• Можно выбрать дорожку непосредственно без кнопки I◄ или ►Н (см. стр. 11).

Поиск определенного музыкального эпизода на компакт-диске

При прослушивании компакт-диска можно быстро найти на дорожке определенный музыкальный фрагмент.

Нажмите	CDDA	MP3/WMA
4	44 1 → 44 2 → 44 3 → 44 4	44 4
	▶▶ 1 → ▶▶ 2 → ▶▶ 3 → ▶▶ 4	▶ 4

- Для осуществления автоматического поиска дорожки можно нажать и удерживать кнопку № или № на основном устройстве.
- Воспроизведение звука невозможно в режиме быстрого поиска

 → 3 или
 → 4.

Повторное воспроизведение одной или всех дорожек на компакт-диске

Можно повторно воспроизводить компакт-диск, группу дорожек в папке или одну дорожку:

1. Нажмите кнопку REPEAT.

При каждом нажатии кнопки **REPEAT** режим повторного воспроизведения будет изменяться следующим образом:

MP3/WMA: OFF \rightarrow TRACK \rightarrow DIR \rightarrow ALL \rightarrow RANDOM CD: OFF \rightarrow TRACK \rightarrow ALL \rightarrow RANDOM

- Для отмены функции повтора нажимайте кнопку REPEAT пока не отобразится индикация "OFF".
 - OFF: выключение функции повторного воспроизведения.
 - TRACK: повторное воспроизведение выбранной дорожки.
 - DIR: повторное воспроизведение всех дорожек выбранной папки.
 - ALL: повторное воспроизведение всего диска.
 - RANDOM: воспроизведение дорожек в произвольном порядке.

Воспроизведение с устройства USB

Подсоедините внешнее устройство хранения, например флеш-память USB или внешний жесткий диск к устройству. Можно воспроизводить файлы в формате MP3/WMA.

Перед началом использования !

- Подключите внешнее устройство хранения USB к устройству.
- Выберите режим USB с помощью кнопки USB USB 1 2 на основном устройстве или выберите USB, нажав кнопку **USB** на пульте дистанционного управления.
- Автоматически начнется воспроизведение первой дорожки из первого каталога.
 - >> Остановка воспроизведения Нажмите кнопку STOP (■) чтобы остановить воспроизведение.
 - Удаление устройства USB Если нажать кнопку STOP (■) еще раз, можно
 - безопасно удалить устройство USB. Не подключайте зарядное устройство USB к порту для подключения USB, который имеется на устройстве. Возможно повреждение устройства.

Выбор дорожки с устройства USB

Можно выбрать файл МРЗ во время воспроизведения.

- 1. Если необходимо перейти к предыдущей/следующей дорожке, кратковременно нажмите кнопки І≪.▶Ы.
 - Будет выполнен переход к предыдущему/ следующему файлу каталога.
 - Если нажать кнопки І≪,▶Ы большее число раз, чем имеется файлов в каталоге, будет выполнен переход к следующему каталогу.

Быстрый поиск папки

- Нажмите кнопку 🗀 или 🗀 + на пульте дистанционного управления для перехода к предыдущей/следующей папке.
- После завершения поиска отобразится имя предыдущей или следующей папки. Начнется воспроизведение дорожки.

Использование функции быстрого поиска Можно быстро найти нужный отрезок во время воспроизведения.

- - При каждом нажатии кнопки можно быстро
- переходить в прямом и обратном направлении. При использовании режима быстрого воспроизведения звук отсутствует.

Повторное воспроизведение одной или всех дорожек

- Нажмите кнопку REPEAT .При каждом нажатии кнопки REPEAT режим повторного воспроизведения будет изменяться следующим образом: $OFF \rightarrow TRACK \rightarrow DIR \rightarrow ALL \rightarrow RANDOM$
- 2. Для отмены функции повтора нажимайте кнопку REPEAT пока не отобразится индикация "OFF".
 - OFF: выключение функции повторного воспроизведения.
 - TRACK: повторное воспроизведение выбранной
 - DIR: повторное воспроизведение всех дорожек выбранной папки.
 - ALL: повторное воспроизведение всех дорожек.
 - RANDOM: воспроизведение дорожек в произвольном порядке.

Удаление файла

Можно удалить файл на устройстве USB.

- 1. Воспроизведите файл, который необходимо удалить.
- Нажмите кнопку **DELETE** на пульте дистанционного управления. Отобразится индикация "DEL N"
- **3.** Нажмите и удерживайте кнопку DELETE на пульте дистанционного управления или кнопку н

 или

 пока не отобразится индикация "DEL Y".
- 4. Когда появится индикация "DEL Y". нажмите кнопку ENTER на пульте дистанционного управления. Появится индикация "**DELETE END**", и процедура удаления будет завершена.
- Файловая система NTFS не поддерживается.

Перед использованием накопителя USB ознакомьтесь с инструкциями, приведенными ниже.

- Некоторые устройства USB могут быть несовместимы с данным устройством.
- Максимальная сила тока внешнего устройства USB, подключенного к порту USB, составляет 500 мA (при 5 В постоянного тока).
- Данное устройство поддерживает только устройства USB, отформатированные в файловой системе FAT16 и FAT32
- Жесткие диски USB необходимо подключить к отдельному источнику питания. В противном случае жесткие диски
- работать не будут. Если внешнее устройство хранения USB подсоединено к нескольким устройствам, будут воспроизводиться только файлы, записанные на первый жесткий диск.
- Если на внешнем устройстве USB несколько разделов, распознается только первый раздел, который поддерживает файловую систему.
- Файлы с DRM не поддерживаются. Технология Digital Right Management ограничивает несанкционированный доступ к файлу DRM для защиты авторского права на файл от пиратства.
- Даже если файл имеет расширение .mp3, его будет невозможно воспроизвести, если он преобразован в формат MPEG layer 1 или 2.
- He используйте концентратор USB. Концентраторы USB не поддерживаются.
- На устройстве отображаются только первые 15 символов имени файла MP3/WMA.
- Данное устройство поддерживает съемные жесткие диски, емкостью менее 160 Гбайт. Съемные жесткие диски емкостью 160 Гбайт и более могут не поддерживаться в зависимости от устройства.
- Распознавание данным устройством файлов на некоторых устройствах USB может занять несколько минут.
- При использовании устройств USB (особенно жестких дисков USB) во время перехода на следующую дорожку возможна задержка.
- Некоторые устройства USB, цифровые камеры, устройства чтения карт USB, устройства iPod, iPhone и смартфоны могут не поддерживаться.
- При использовании устройств USB, поддерживающих только USB 1.1, данное устройство может медленно открывать файлы или не распознавать свойства файлов.
- Если в режиме паузы в течение 3 минут не будет нажата ни одна кнопка на устройстве или на пульте дистанционного управления, устройство перейдет в режим остановки.
- Если в режиме остановки или USB в течение 25 минут не будет нажата ни одна кнопка на устройстве или на пульте дистанционного управления, питание устройства автоматически отключится.
- На одном устройстве USB можно воспроизводить не более 999 композиций.

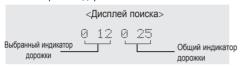
Быстрый поиск дорожки

Для CDDA/MP3-CD/USB можно выбрать дорожку непосредственно без кнопки І≪ или ▶ І.

1. Нажмите кнопку SEARCH.

После нажатия кнопки SEARCH, нажмите кнопку ∧ или V на пульте дистанционного управления или поверните регулятор VOLUME/JOG на устройстве влево или вправо для выбора необходимой дорожки.

• Можно перейти непосредственно к выбранной дорожке.



2. После окончания поиска воспроизведение дорожки начнется автоматически.

Функция "Мой список CD/USB"

- Функцию "Мой список" можно использовать для настройки воспроизведения до 99 выбранных дорожек.
- Эта функция доступна во время воспроизведения файла CDDA или MP3/WMA на устройстве CD-ROM/USB.
- 1. Нажмите кнопку MY LIST для отображения следующего сообщения:

101

(01= номер в списке "Мой список", --= номер дорожки)

- 2. Используйте регулятор VOLUME/JOG на главном устройстве или кнопку І≪, ▶ либо ∧ , ∨ для перехода к нужной дорожке.
 - Поверните регулятор VOLUME/JOG на главном устройстве влево или вправо для перехода к предыдущей или следующей дорожке.
 - Нажмите кнопку ₩ или У для перехода к предыдущей дорожке.
 - Нажмите кнопку № или ∧ для перехода к следующей дорожке.
- 3. Для подтверждения выбора нажмите кнопку ENTER (:). Выбранная дорожка будет сохранена, и отобразится следующее сообщение:

LØ 2 -

- 4. Чтобы выбрать дополнительные дорожки, выполните шаги 2 и 3, описанные выше.
- Нажмите кнопку PLAY/PAUSE (►II) или MY LIST на пульте дистанционного управления для воспроизведения дорожек из списка "Мой список".
 - В режиме остановки, когда настроен "Мой список", нажмите кнопку PLAY/PAUSE (►II) для воспроизведения дорожек из списка "Мой список".

- 6. Нажмите и удерживайте кнопку **MY LIST** на пульте дистанционного управления, чтобы выбрать OFF-MY LIST и выйти из режима "Мой список".
 - Каждый раз при нажатии и удерживании кнопки МУ LIST на пульте дистанционного управления режим будет переключаться следующим образом: ON-MY LIST→OFF-MY LIST.

ON-MY LIST: вход в режим "Мой список". OFF-MY LIST: выход из режима "Мой список".

- Если будет открыт лоток для дисков или устройство будет выключено, список "Мой список" будет отменен.
- При извлечении устройства USB текущая функция USB. выбранная в режиме "Мой список", будет отменена.
- Если в режиме "CD/USB ON-MY LIST" нажать кнопку USB REC. SEARCH. DELETE или ГЭ - или ГЭ+. соответствующие функции не будут работать, а на дисплее устройства появится индикация "ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ МОЕГО СПИСКА".
- При переходе в другой режим режим "Мой список CD/ USB" будет сохранен.
- Когда запись или копирование завершено, список "Мой список" для USB 2 будет отменен.

Проверка или редактирование дорожки в списке "Мой список"

Список дорожек "Мой список" можно проверить и изменить по своему усмотрению.

- 1. Если воспроизводится дорожка из списка "Мой список", нажмите кнопку **MY LIST**.
- Нажмите кнопку ENTER (☐) для отображения следующего сообщения:

СО 1 02 или - 0 1 002

(01 = номер в списке "Мой список", 02 или 002 = номер дорожки)

- Нажимайте кнопку ENTER (□) до тех пор. пока не отобразится нужная дорожка.
- 4. Чтобы выбрать другую дорожку, нажмите кнопку VOLUME/JOG на главном устройстве или кнопку I◄ или ►►I.
- 5. Для подтверждения выбора нажмите кнопку ENTER (🖃).
- Для воспроизведения дорожек списка "Мой список" нажмите кнопку **MY LIST** на пульте дистанционного управления или нажмите кнопку PLAY/PAUSE (►II).
- При проверке или редактировании дорожки в режиме "Мой список" можно использовать кнопку DELETE для удаления дорожки из списка "Мой список".
 - 1. Нажмите кнопку DELETE на пульте дистанционного управления. Появится индикация "DEL N".
 - 2. Нажмите кнопку DELETE на пульте дистанционного управления или нажмите кнопку І≪ или ▶ , пока не отобразится индикация "DEL Y".
 - Когда появится индикация "DEL Y (УДАЛИТЬ)", нажмите кнопку ENTER на пульте дистанционного управления. Появится индикация "REMOVE", и процедура удаления будет завершена.

Использование Bluetooth

Устройство Bluetooth можно использовать для воспроизведения музыки с высококачественным стереозвучанием, причем, не используя проводов.

Что такое Bluetooth?

Технология Bluetooth позволяет Bluetoothсовместимым устройствам, находящимся на коротком расстоянии одно от другого, легко взаимодействовать через беспроводное соединение.

- При некоторых условиях использования устройство Bluetooth может создавать помехи или приводить к неправильной работе других устройств:
 - Если пользователь касается приемной или передающей системы устройства Bluetooth или устройства.
 - При отклонении электрических параметров из-за наличия препятствий для прохождения электромагнитных волн в виде стены, углов или офисных перегородок.
 - При возникновении электромагнитных помех от устройств, работающих в том же частотном диапазоне, в том числе медицинского оборудования, микроволновых печей и беспроводных сетевых устройств.
- При сопряжении устройство Bluetooth должно находиться на небольшом расстоянии от компонентной мини-аудиосистемы. Чем больше расстояние между системой и устройством Bluetooth. тем ниже качество связи.
- Если это расстояние превысит диапазон действия устройства Bluetooth, соединение прервется. В местах с плохими условиями приема связь Bluetooth
- может работать неправильно.
- Компонентная мини-аудиосистема имеет радиус эффективного приема до 5 метров во всех направлениях, если отсутствуют препятствия. Если расстояние до устройства Bluetooth превысит указанный диапазон, то связь автоматически прервется. Даже в пределах этого диапазона качество звука может ухудшаться из-за таких препятствий, как стены или двери.
- Во время работы данное беспроводное устройство может вызывать электрические помехи.

Подключение компонентной миниаудиосистемы к устройству Bluetooth

Перед подключением убедитесь, что устройство Bluetooth поддерживает функцию Bluetoothсовместимых стереонаушников.

- 1. Нажмите кнопку CD/Bluetooth на основном устройстве или кнопку Bluetooth на пульте дистанционного управления устройства для отображения сообщения "ВТ"
 - В течение короткого времени на дисплее передней панели компонентной миниаудиосистемы будет отображаться сообщение WAIT. а затем появится сообщение "ВТ ГОТОВО".
- 2. Выберите меню Bluetooth на устройстве Bluetooth. которое необходимо подключить. (см. руководство пользователя устройства Bluetooth).
- 3. На устройстве Bluetooth выберите меню "Стереонаушники".

- Отобразится список найденных устройств.
- 4. Выберите в списке результатов поиска "[Samsunal MINI xxxxxx J-Series ".
 - Когда устройство подключено к устройству Bluetooth, на дисплее передней панели отобразится следующее: Имя устройства →
 - Если сопряжение устройства Bluetooth с данным устройством не удалось или на дисплее отображается индикация "ОТМЕНА СОПРЯЖЕНИЯ", удалите предыдущее устройство "[Samsung] MINI XXXXXX J-Series" из результатов поиска, выполненного устройством Bluetooth, и повторно выполните поиск мини-аудиосистемы.
- 5. Можно прослушивать музыку, которая воспроизводится на подключенном устройстве Bluetooth, непосредственно через компонентную мини-аудиосистему.
 - В некоторых моделях в режиме Bluetooth недоступны функции воспроизведения, паузы, перехода вперед и назад.
- Устройство поддерживает только данные SBC среднего качества (до 237 кбит/с при 48 кГц) и не поддерживает данные SBC высокого качества (328 кбит/с при 44,1 кГц).
- Только одно Bluetooth устройство может быть подсоединено во время использования режима Bluetooth.
- Функция AVRCP не поддерживается.
- ледует подключать только устройства Bluetooth, которые поддерживают функцию A2DP (AV).
- Подключить устройство Bluetooth, которое поддерживает только функцию НF (громкая связь), невозможно.
- Одновременно возможно выполнить сопряжение только с одним устройством Bluetooth.
- При подключении устройства Bluetooth к компонентной мини-аудиосистеме, возможно, потребуется ввести PIN-код (пароль). Если появится окно ввода PIN-кода, введите <0000>.
- При включении компонентной мини-аудиосистемы после ее отключения и разъединения устройств автоматического восстановления сопряжения не произойдет. Для их повторного подключения необходимо снова выполнить сопряжение.
- В перечисленных далее случаях компонентная мини-аудиосистема может неправильно осуществлять поиск или соединение:
 - При наличии вокруг компонентной миниаудиосистемы сильного электрического поля.
 - Если устройство Bluetooth выключено, не установлено или неисправно.
- братите внимание: такие устройства, как микроволновая печь, адаптер беспроводной локальной сети, флуоресцентные лампы и газовые плиты используют тот же диапазон частот, что и устройство Bluetooth, и потому могут стать причиной электрических помех.

Отключение устройства Bluetooth от компонентной мини-аудиосистемы

Можно отключить устройство Bluetooth от компонентной мини-аудиосистемы. Инструкции см. в руководстве пользователя устройства Bluetooth.

- Компонентная мини-аудиосистема будет отключена.
- После отключения компонентной миниаудиосистемы от устройства Bluetooth на дисплее системы появится индикация ВТ DISCONNECTED → BT READY

Отключение компонентной миниаудиосистемы от устройства Bluetooth

Нажмите кнопку другого режима на передней панели компонентной мини-аудиосистемы, чтобы перейти из режима Bluetooth в другой режим или отключить компонентную мини-аудиосистему. Связь с подключенным устройством прервется.

- Подключенное устройство Bluetooth в течение некоторого времени будет ожидать ответа от компонентной мини-аудиосистемы, а затем соединение будет прервано (время отключения может отличаться в зависимости от устройства Bluetooth).
- В режиме подключения по Bluetooth соединение Bluetooth может быть утрачено, если расстояние между компонентной мини-аудиосистемой и устройством Bluetooth превышает радиус эффективного приема.
- Если расстояние между системой и устройством Bluetooth снова окажется в пределах допустимого диапазона, можно перезапустить компонентную мини-аудиосистему, чтобы восстановить сопряжение с устройством Bluetooth.
- В режиме готовности ВТ компонентная миниаудиосистема автоматически отключится через 25 минут.
- Когда устройство Bluetooth подключено к компонентной мини-аудиосистеме, компонентная система, если она находится в другом режиме (за исключением случаев, когда в режиме TV SoundConnect отображается индикация "ЗАПРОС"), переходит в режим Bluetooth.

Использование функции Bluetooth Power On

Отключенную систему можно включить. если подключить к ней смарт-устройство через соединение Bluetooth.

1. тобы включить функцию Bluetooth Power On, нажмите и удерживайте кнопку Bluetooth на пульте дистанционного управления или нажмите и удерживайте кнопку CD/Bluetooth на устройстве. На дисплее появится индикация "ON-BLUETOOTH POWER".

- 2. Отключенную систему можно включить, если подключить к ней смарт-устройство через Bluetooth. (сведения о подключении через Bluetooth см. в руководстве пользователя смарт-устройства).
 - Устройство Bluetooth должно быть до этого сопряжено с компонентной миниаудиосистемой.
- 3. Когда соединение будет завершено, устройство автоматически включится в режиме Bluetooth.
 - На смарт-устройстве выберите музыкальный файл для воспроизведения.
- Чтобы включить или выключить функцию Bluetooth Power On, нажмите и удерживайте кнопку Bluetooth на пульте дистанционного управления или кнопку CD/Bluetooth на основном устройстве. При каждом нажатии и удерживании этой кнопки на дисплее компонентной мини-аудиосистемы отображается индикация ON-BLUETOOTH POWER → OFF-BLUETOOTH POWER.

Использование приложения Samsung Audio Remote

Установка приложения Samsung Audio Remote

Чтобы управлять работой системы с помощью смарт-устройства и приложения Samsung Audio Remote, загрузите приложений Samsung Audio Remote в системе Google Play.



Доступ к приложению Samsung Audio Remote

Установив приложение Samsung Audio Remote. выполните отображаемые в нем инструкции.



• Функция АРР поддерживается только на мобильных телефонах с операционной системой Android версии 3.0 или более поздней.

TV SoundConnect

Можно прослушивать звук с телевизора Samsung, совместимого с SoundConnect, с помощью функции TV SoundConnect, которой оснащена компонентная мини-аудиосистема.

Подключение компонентной миниаудиосистемы к телевизору Samsung. совместимому с SoundConnect

Перед активацией этой функции включите режим SoundConnect или SoundShare на телевизоре Samsung.

1. Haжмите кнопку TV SOUND CONNECT на основном устройстве или кнопку ТУ SoundConnect на пульте дистанционного управления устройства для отображения сообщения TV SOUNDCONNECT.

WAIT → SEARCH → REQUEST

- 2. Установите в меню настроек SoundConnect телевизора для параметра "Добавить новое устройство" значение "Вкл". (Подробные сведения см. в руководстве пользователя телевизора.)
- 3. При подключении компонентной миниаудиосистемы к телевизору на дисплее передней панели отобразится название [TV] name → TV.
- 4. Воспроизведение звука с подключенного телевизора выполняется через компонентную мини-аудиосистему.
 - В режиме TV SoundConnect функции воспроизведения, повтора, паузы, перехода вперед и назад недоступны.
 - Функция SoundConnect доступна на некоторых моделях телевизоров Samsung, выпускаемых с 2012 года. Проверьте, поддерживает ли ваш телевизор функцию SoundShare или SoundConnect (дополнительную информацию см. в руководстве пользователя телевизора).
 - При отсоединении компонентной миниаудиосистемы от сети связь с TV SoundConnect будет прервана. Чтобы восстановить эту связь, подключите компонентную мини-аудиосистему к электросети и снова установите связь с TV SoundConnect.
 - Функция TV SoundConnect позволяет подключить к телевизору одновременно

- только одну компонентную миниаудиосистему.
- Для подключения к другому телевизору в режиме TV Soundconnect нажмите и удерживайте более 5 секунд кнопку Ы. затем подключите другой телевизор, выполнив перечисленные выше инструкции.

Отключение телевизора от компонентной мини-аудиосистемы

Можно отключить телевизор от компонентной миниаудиосистемы. Инструкции см. в руководстве пользователя телевизора.

• Когда компонентная мини-аудиосистема отключена от телевизора, на ее дисплее отображается индикация TV DISCONNECTED → REQUEST.

Отключение компонентной миниаудиосистемы от телевизора

Нажмите кнопку другого режима на передней панели компонентной мини-аудиосистемы, чтобы перейти из режима TV SoundConnect в другой режим или отключить компонентную мини-аудиосистему. Связь с подключенным устройством прервется.

- Подключенный телевизор в течение некоторого времени будет ожидать ответа от компонентной мини-аудиосистемы, а затем соединение будет прервано (время отключения может отличаться в зависимости от модели телевизора).
- Соединение может быть утеряно или воспроизведение звука может прерываться, если расстояние между телевизором и компонентной мини-аудиосистемой превысит 2
- Нестабильная работа сетевой среды может стать причиной потери соединения или прерывистого звука.
- В режиме TV SoundConnect компонентная мини-аудиосистема, если не будет подключена к телевизору, автоматически отключится через 25 минут.

Настройка часов

При выполнении каждого шага v вас есть несколько секунд для выбора необходимых параметров. During each step, you have a few seconds to set the required options. Если вы не выберите параметры за это время, придется начать сначала.

- 1. Включите систему, нажав кнопку POWER((ம)).
- 2. Нажмите кнопку **TIMER SET** и затем кнопку ENTER () – появится индикация "CLOCK"
- 3. Нажмите кнопку ENTER (:). Замигает индикация часов.
 - Для увеличения значения часа нажмите: Для уменьшения значения часа нажмите: V
- 4. Когда отобразится нужное значение часов, нажмите кнопку ENTER (-). Начнет мигать индикация минут.
 - Для увеличения значения минут нажмите:
 - Для уменьшения значения минут нажмите: V
- 5. Когда отобразится нужное значение минут, нажмите кнопку ENTER (□). "□ На дисплее появится индикация "TIME".
 - Установка времени завершена.
 - Время можно отобразить в любой момент, даже когда используется другая функция, нажав кнопку TIMER SET один раз.
 - или VOLUME/JOG на передней панели устройства вместо кнопок ∧ или V (см. шаги 3 и 4).

Функция таймера

Функция таймера позволяет автоматически включать или выключать систему в определенное время.

- Перед установкой таймера проверьте, правильно ли установлено текущее время.
- При выполнении каждого шага у вас есть несколько секунд для выбора необходимых параметров. Если вы не выберите параметры за это время, придется начать сначала.
- Если автоматическое включение или выключение системы больше не требуется, необходимо отключить таймер, нажав кнопку TIMER ON/OFF.

Пример: Вы хотите каждое утро просыпаться под музыку.

- 1. Включите систему, нажав кнопку POWER (\circ).
- 2. Нажимайте кнопку TIMER SET, пока не появится индикация 🛚 ТІМЕ.
- Нажмите кнопку ENTER (☐). Результат: ВКЛ. отображается в течение нескольких секунд. Можно задать время включения таймера.
- Задайте время включения таймера.
 - а. Нажмите кнопку ∧ или ∨ для установки значения часов.
 - b. Нажмите кнопку ENTER (☐). Результат: Начинает мигать обозначение минут.

- С. Нажмите кнопку ∧ или ∨ для установки значения минут.
- d. Нажмите кнопку ENTER (—). <u>Результат:</u> **ВЫКЛ**. отображается в течение нескольких секунд. Теперь можно задать время выключения таймера.
- Задайте время выключения таймера.
 - а. Нажмите кнопку ∧ или ∨ для установки значения часов.
 - b. Нажмите кнопку ENTER (☐). Результат Начинает мигать обозначение
 - С. Нажмите кнопку ∧ или ∨ для установки значения минут.
 - d. Нажмите кнопку ENTER (☐). Результат: Отобразится индикация VOL XX, где XX соответствует уже установленной громкости.
- 6. Нажмите кнопку ∧ или ∨, чтобы настроить уровень громкости, затем нажмите кнопку ENTER (). Результат: Отобразится источник, который необходимо выбрать.
- Нажмите кнопку ∧ или ∨. чтобы выбрать источник, с которого будет выполняться воспроизведение при включении системы.

Если выбрать	Требуется также	
FM-радио	а Нажмите кнопку ENTER ([군). b ыберите предварительно настроенную радиостанцию, используя кнопку ∧ или ∨.	
СD/MP3 (компакт-диск)	Загрузите один компакт-диск.	
USB	Подключите устройство USB.	

- 8. Нажмите кнопку ENTER (Ш). Результат: Отобразится индикация **CHKREC** (Записать?).
- 9. Haжмите кнопку ENTER (□). Результат: Отобразится индикация REC N. Можно нажать кнопку ∧ или ∨ и выбрать REC Y или REC N, а затем нажать кнопку ENTER (\square).
 - 1). В случае выбора REC N включенная компонентная мини-аудиосистема не будет выполнять запись. Если запись с тюнера по таймеру уже была задана, выбор REC N отменит ее. Компонентная мини-аудиосистема все равно будет включаться и выключаться во время, заданное в ходе этой процедуры ранее.
 - 2). В случае выбора REC Y включенная компонентная мини-аудиосистема будет выполнять запись. Время включения и выключения записи может отличаться от времени включения и выключения таймера, заданного в ходе этой процедуры ранее. нажмите кнопку ENTER (:).

- Результат: "ВКЛ." отображается в течение нескольких секунд. Можно задать время включения записи с тюнера по таймеру.
- b. Нажмите кнопку ENTER (д). Результат: ВЫКЛ. отображается в течение нескольких секунд. Можно задать время выключения записи с тюнера по таймеру.
- Максимальное время записи с тюнера по таймеру составляет 5 часов.
- Если время включения и выключения таймера совпадает. на экране отобразится сообщение "ОШИБКА".
- Если отсутствует диск или к компонентной миниаудиосистеме не подключено устройство USB, при выборе значения "MP3/CD" или "USB 1 или USB 2" компонентная мини-аудиосистема автоматически выберет значение "ТЮНЕР".
- Можно также использовать кнопки ▶Ы. І≪ или кнопку VOLUME/JOG на основном устройстве вместо кнопки Л или Удля регулировки настроек в шагах с 4 по 9.
- Если время включения или выключения совпадает с временем записи по таймеру, то имеет силу только время включения или выключения, а время записи по таймеру не применяется.
- Если включен автотаймер, для функции MP3/CD или USB может потребоваться дополнительная активация (зависит от диска или устройства). Поэтому лучше выбрать функцию тюнера.

Отмена таймера

После установки таймера система будет запускаться автоматически во время, указанное в индикации "ТАЙМЕР" на дисплее. Если таймер больше не требуется, следует отменить его настройку.

- **Для отмены таймера нажмите кнопку TIMER** ON/OFF.
- 2. Для повторного запуска таймера снова нажмите кнопку TIMER ON/OFF.
 - В режиме OFF-TIMER функции "TIMER RECORDING" и "TIMER" недоступны.

Прослушивание радио

Можно сохранить до 15 FM-радиостанций.

Использование кнопок на пульте дистанционного *управления*

- 1. Нажмите кнопку **TUNER** и выберите **FM**.
- Настройтесь на нужную радиостанцию
 - Настройка на предварительно настроенные радиостанции: Нажмите кнопку TUNING MODE для выбора ПРЕДУСТАНОВКА и с помощью кнопки TUNING I≪ или ▶ выберите предустановленную станцию.
 - Автоматическая настройка: Нажмите кнопку TUNING MODE для выбора ВРУЧНУЮ, затем нажмите и удерживайте нажатой кнопку TUNING I◄ или ► для автоматического поиска активных станций.
 - Настройка вручную: Нажмите кнопку TUNING MODE для выбора ВРУЧНУЮ, затем кратковременно нажмите кнопку TUNING или ►► для пошагового повышения или понижения частоты.

Использование кнопок на основном устройстве

- 1. Нажмите кнопку TUNER/AUX для выбора FM.
- 2. Настройтесь на нужную радиостанцию.
 - Настройка на предварительно настроенные радиостанции: Нажмите кнопку STOP) для выбора ПРЕДУСТАНОВКА, затем нажмите кнопку І≪ или ▶ , чтобы выбрать предварительно настроенную радиостанцию.
 - Автоматическая настройка: Нажмите кнопку STOP (■) для выбора ВРУЧНУЮ, затем нажмите и удерживайте нажатой кнопку І◄ или ▶ , для автоматического поиска активных станций.
 - Настройка вручную: Нажмите кнопку STOP (■) для выбора ВРУЧНУЮ, за́тем кратковременно нажмите кнопку І◄ или ▶Ы. лля пошагового повышения или понижения частоты.

Выбор моно или стерео

- 1. Нажмите кнопку MO/ST.
 - При каждом нажатии кнопки происходит переключение звука между режимами СТЕРЕО и МОНО.
 - В области с плохим приемом выберите режим МОНО для приема радиосигнала без помех.
 - Эта функция работает только при прослушивании FM-радиостанции.

Предварительная настройка радиостанций

Пример. Предварительная настройка на радиостанцию FM 89.10 в памяти устройства.

- 1. Нажмите кнопку TUNER и выберите FM.
- 2. Нажмите кнопку TUNING MODE для выбора режима <ВРУЧНУЮ>.
- 3. Нажмите кнопку **TUNING I**◄ или **>** для выбора значения <89.10>.
- Нажмите кнопку MEMORY.
 - После индикации FM на дисплее отобразится мигающий номер. Этот номер и будет номером текущей предустановки.
- прокрутки и выбора номера предустановки.
 - Можно выбрать номер от 1 до 15.
- Нажмите кнопку ENTER (☐).
 - Нажимайте кнопку ENTER (→), пока номер не исчезнет на дисплее.
 - Номер исчезнет на дисплее, и станция будет сохранена в памяти.
- 7. Для предварительной настройки еще одной радиостанции повторите шаги 2-6.
 - Для настройки на предварительно. настроенную радиостанцию нажмите кнопку TUNING | ◄ или ▶ |, чтобы выбрать канал.
 - Можно также использовать кнопку |◄◄ или ▶▶| на передней панели устройства вместо кнопки **TUNING !**◀ или **>**▶ , указанной в шагах 3, 5, 7.

Функция записи

Можно выполнить запись с компакт-диска, радиотрансляции или внешнего источника на устройство хранения данных USB.

- 1. Подключите внешнее устройство хранения USB к гнезду USB 2 (2 REC) на устройстве.
- Включите воспроизведение диска, настройте станцию или подключите внешний источник к устройству.

Компакт-диск

- Нажмите кнопку CD/Bluetooth на основном устройстве или кнопку СD на пульте дистанционного управления для выбора
- функции MP3/CD.

 Нажмите кнопку OPEN/CLOSE, чтобы открыть лоток для дисков.
- Вставьте компакт-диск и нажмите кнопку OPEN/ CLOSE, чтобы закрыть лоток.
- С помощью кнопок выбора компакт-диска (или ▶) выберите необходимую композицию.

- Нажмите кнопку TUNER/AUX на основном устройстве или кнопку TUNER на пульте дистанционного управления для выбора функции ТЮНЕР.
- Настройтесь на станцию, которую необходимо записать

Внешний источник

- Подключите внешний компонент/МР3проигрыватель к устройству.
- Нажмите кнопку TUNER/AUX на основном устройстве или кнопку AUX на пульте дистанционного управления для выбора входа
- Запустите воспроизведение композиции на внешнем устройстве.

USB 1

- Подключите устройство USB к гнезду USB 1 на устройстве.
- Нажмите кнопку USB 1 2 на основном устройстве или кнопку **USB** на пульте дистанционного управления для выбора USB 1.
- Запустите воспроизведение композиции на устройстве USB 1.
- 3. Нажмите кнопку USB REC для начала записи.

Компакт-диск

- Отобразится индикация "TRACK RECORDING". и начнется запись с компакт-диска.
- Нажмите и удерживайте кнопку **USB REC**, чтобы начать запись всех дорожек диска. Отобразится индикация "FULL CD RECORDING".

Диск MP3 - компакт-диск, USB 1

- Нажмите кнопку USB REC. Воспроизводимый в данный момент файл будет скопирован на устройство USB 2.
- Нажмите и удерживайте кнопку USB REC. Все файлы текущей папки будут скопированы на устройство USB 2. КОПИЯ: "CHECK"→"START"→"COPY XX"→"COPY END" появится следующая индикация. По завершении записи отобразится индикация
- Если имя файла повторяется, отобразится надпись "FILE EXIST" и функция будет отменена.

Тюнер/внешний источник

- Тюнер: "TUNER RECORDING"→"RECORD"
- **Внешний источник**: "AUX RECORDING"→"RECORD"
- 4. Для прекращения записи нажмите кнопку STOP
 - Устройство автоматически создаст и сохранит записанные файлы в формате .MP3 (SAM-XXXX.
- Для безопасного излечения устройства USB нажмите кнопку **STOP** (\blacksquare) еще раз. После записи на устройстве USB будет создана папка "RECORDING(DISCXXXX)" (ЗАПИСЬ ВСЕХ ДОРОЖЕК КОМПАКТ-ДИСКА), "RECORDING" (ЗАПИСЬ ДОРОЖКИ), "CD COPY" (MP3 CD/USB), "TUNER RECORDING" или "AUX RECORDING".
- Не отключайте устройство USB или кабель питания переменного тока в процессе записи, поскольку это может привести к повреждению файла.
 - Если во время записи отключить устройство USB, незавершенный файл записи может оказаться поврежденным и его не удастся удалить. В этом случае подключите устройство USB к компьютеру, выполните резервное копирование данных с устройства USB и отформатируйте его. Если памяти устройства USB недостаточно,
 - отобразится надпись "НЕДОСТАТОЧНО ПАМЯТИ".
 - Устройство USB или жесткий диск, на которые выполняется запись, должны быть отформатированы в файловой системе FAT. Файловая система NTFS не поддерживается.
 - При использовании функции быстрого поиска на компакт-диске запись с компакт-диска будет невозможна
 - Иногда для записи требуется больше времени, чем при использовании других устройств USB.
 - В режиме "Мой список" или "Автозамена" функцию записи использовать нельзя.
 - Предустановленный эквалайзер и пользовательский эквалайзер во время записи недоступны.
 - Для функций "МОЩНЫЙ ЗВУК" И "ФУТБОЛ" автоматически устанавливается значение "ВЫКЛ." и она становится недоступна во время записи компакт-диска
 - Для функции "ПОВТОР" устанавливается значение "ВЫКЛ." и она становится недоступна во время записи
 - Невозможно выполнить запись радиопередачи во время поиска или когда в режиме тюнера нет доступных радиостанций.
 - Учтите, что если входной уровень при записи с внешнего источника по каналу AUX или USB завышен, запись может быть выполнена с помехами. В этом случае понизьте уровень громкости внешнего устройства.
 - Максимальное время записи в режиме "ТЮНЕР/ ДОП. УСТ-ВО" составляет 5 часов.
 - Ёсли к порту USB2 не подключено устройство USB, то при нажатии кнопки USB REC отобразится индикация "USB2 HE ГОТОВ".
 - Если компонентная аудиосистема не поддерживает устройство USB, подключенное к USB2, то при нажатии кнопки USB REC появится индикация "NOT SUPPORTED USB DEVICE".

Скорость записи

Перед записью можно выбрать скорость записи.

В дисковом режиме CDDA при каждом нажатии кнопки REC SPEED на пульте дистанционного управления скорость записи будет меняться следующим образом:

NORMAL SPEED RECORD → HIGH SPEED RECORD

- При записи с тюнера или внешнего источника нельзя изменить скорость записи.
- При выборе значения СКОР. HIGH SPEED RECORD звук при записи воспроизводиться не будет.

Выбор режима PRESET EQ

Ваша компонентная мини-аудиосистема имеет предварительные настройки эквалайзера.

оптимизированные для определенных музыкальных жанров.

1. Haжмите кнопку PRESET EQ.

Если несколько раз нажать кнопку PRESET EQ или нажать кнопку PRESET EQ и повернуть регулятор VOLUME/JOG на устройст ве, режим будет меняться следующим образом:

FLAT→RANCHERA→CUMBIA→REGGAE

- →MERENGUE→SALSA→REGGATON
- →FOLKLORE→PARTY→POP→HIP HOP
- →ROCK→JAZZ→CLASSIC→ELECTRONIC
- Для изменения режима "ПРЕДУСТАНОВЛЕННЫЙ ЭКВАЛАЙЗЕР" используйте кнопку VOLUME/ JOG, выбранный режим "ПРЕДУСТАНОВЛЕННЫЙ ЭКВАЛАЙЗЕР" будет применен примерно через 2 секунды.

Выбор режима USER EQ

В режиме "ПОЛЬЗОВАТЕЛЬСКИЙ ЭКВАЛАЙЗЕР" можно изменять громкость частотного диапазона эквалайзера.

- 1. Нажмите кнопку USER EQ.
- 2. Нажмите кнопку ENTER отобразится полоса эквалайзера.
- С помощью кнопки □ или □ + перейдите к нужной полосе.

Каждый раз при нажатии кнопки 🗀 — или 🗀 + на пульте дистанционного управления полоса будет меняться следующим образом:

$$80\text{H }0 \rightarrow 200\text{H }0 \rightarrow 800\text{H }0 \rightarrow 2\text{KH }0 \rightarrow 8\text{KH }0$$

- Нажмите кнопку ∧ или ∨ для выбора уровня от -6 до +6.
- **5.** Нажмите кнопку **ENTER**.
 - Также можно нажать кнопку PRESET EQ. повторить шаги со 2 по 4 и нажать кнопку MEMÓRY на пульте дистанционного управления, чтобы сохранить выбранный режим в USER EQ.
 - Можно также использовать кнопку І≪ или ▶ или регулятор VOLUME/JOG на передней панели устройства вместо кнопки ∧ или ∨.
 - Эффект "МОЩНЫЙ ЗВУК" можно применить к жанру "ФУТБОЛ".

Выбор режима МҮ КАРАОКЕ

Установка громкости голоса при использовании функции караоке.

Каждый раз при нажатии кнопки MY KARAOKE на пульте дистанционного управления режим звука будет меняться следующим образом: ON → ÓFF

- **OFF**: В качестве уровня громкости задан уровень исходного звука.
- **ON**: Установлен уровень громкости ниже. чем уровень исходного звука.
- Му Karaoke доступен только при использовании режимов CD/MP3 и USB. В случае использования режимов Tuner. Bluetooth и TV Sound Connect. функция My Karaoke не работает

Использование режима "РЕЖИМ ФУТБОЛА"

В режиме футбола звук ярче и реалистичнее, благодаря чему создается полное впечатление присутствия на спортивных состязаниях.

1. Нажмите кнопку FOOTBALL MODE.

При каждом нажатии данной кнопки режим звука меняется следующим образом:

ANNOUNCER → STADIUM → OFF

2. Для отмены этой функции нажимайте кнопку **FOOTBALL MODE** до появления индикации "OFF".

Использование функции "МОЩНЫЙ ЗВУК"

Функция "МОЩНЫЙ ЗВУК" усиливает басы вдвое, обеспечивая мощное и реалистичное звучание.

- 1. Нажмите кнопку GIGA SOUND BLAST на основном устройстве или кнопку **GIGA** на пульте дистанционного управления. При каждом нажатии данной кнопки звук меняется следующим образом:
 - OFF-GIGA SOUND → GIGA SOUND BLAST
- 2. Для отмены этой функции нажимайте кнопку GIGA SOUND BLAST, пока не отобразится индикация "OFF-GIGA SOUND".

Использование функции NON-STOP RELAY

При выборе функции "НЕПРЕРЫВНАЯ ТРАНСЛЯЦИЯ" музыкальные дорожки/файлы воспроизводятся непрерывно. Например, в случае с двумя следующими друг за другом музыкальными файлами с началом воспроизведения второго файла осуществляется переход в позицию 10 секунд, то есть, 10 секунд времени воспроизведения остаются за первым файлом.

- 1. Нажмите кнопку NON-STOP RELAY на пульте дистанционного управления.
 - При каждом нажатии данной кнопки режим меняется следующим образом: ON-NON-STOP MUSIC RELAY → OFF-NON-STOP MUSIC RELAY
- Для отмены этой функции нажимайте кнопку NON-STOP RELAY, пока не отобразится индикация "OFF-NON-STOP MUSIC RELAY"
 - Данная функция доступна только во время воспроизведения с компакт-диска/USB.

Функция автоматического изменения

Можно непрерывно воспроизводить записи с диска и устройства USB.

- 1. Нажмите кнопку AUTO CHANGE и затем используйте кнопки ∧ . У или кнопки ₩ . ▶ для выбора настроек и затем нажмите 🖼 для применения ваших настроек.
 - Если в режиме CD/USB параметр "Воспроизведение моего списка" не задан, настройки будут меняться следующим образом:

AUTO CHANGE OFF → ALL

 Если в режиме CD/USB параметр "Воспроизведение моего списка" задан, настройки будут меняться по-другому:

AUTO CHANGE OFF → ALL → MYLIST

- Если для режима "АВТОЗАМЕНА" выбрано значение "ВСЕ". компонентная мини-аудиосистема будет непрерывно воспроизводить музыку с ДИСКА, USB1 и USB2.
- Если для режима "АВТОЗАМЕНА" выбрано значение "MYLIST", компонентная мини-аудиосистема будет непрерывно воспроизводить музыку из списка "Мой список" с ДИСКА, USB1 и USB2.
- Когда для режима автозамены задано значение "ALL/ MYLIST", при нажатии кнопки POWER, FUNCTION или OPEN/CLOSE функция автозамены автоматически изменит режим на "ВЫКЛ.".
- Если во время воспроизведения устройства USB устройство USB было отключено, функция автозамены переключится в режим "ВЫКЛ.".
- Если для режима автозамены выбрано значение "ALL/ MYLIST", запись с помощью устройства станет невозможной.
- Если для режима автозамены выбрано значение "ALL/ MYLIST", функция ПОВТОР автоматически изменит значение на ВЫКЛ.
- Если для режима автозамены выбрано значение "ALL/ MYLIST", функции УДАЛИТЬ, ЗАПИСЬ НА USB, MYLIST и ПОВТОР работать не будут, а на дисплее устройства появится индикация "ALL/MYLIST-AUTO CHANGE".
- Когда воспроизведение с диска закончится, а источника USB 1 не будет в наличии, устройство начнет воспроизведение музыки с источника USB 2.
- Когда воспроизведение с диска закончится, а источников USB 1 и USB 2 не будет в наличии, устройство продолжит воспроизведение с диска.
- Когда воспроизведение с USB 2 закончится, а диска не будет в наличии, устройство начнет воспроизведение музыки с источника USB 1.

Обновление ПО

В дальнейшем корпорация Samsung может предлагать обновления для микропрограммы устройства.

При наличии обновления его можно установить путем подключения устройства USB с сохраненным на нем обновлением микропрограммы к порту на вашем устройстве.

Обратите внимание, что при наличии нескольких файлов обновления необходимо загружать их на устройство USB по одному и использовать для обновления микропрограммы тоже по одному.

Для получения информации о загрузке обновлений посетите веб-сайт Samsung.com или обратитесь в операторский центр Samsung.

- Подключите устройство USB с обновлением микропрограммы к порту USB на основном устройстве.
- Обновление микропрограммного обеспечения может работать неверно, если аудиофайлы. поддерживаемые устройством, хранятся на USB-накопителе.
- Не отсоединяйте кабель питания и не извлекайте устройство USB, когда выполняется обновление. После завершения обновления микропрограммы основное устройство отключится автоматически.
- При сбросе для всех настроек будут восстановлены заводские значения по умолчанию. Рекомендуется записывать свои настройки, чтобы их можно было легко восстановить после обновления. При возникновении проблем с обновлением микропрограммы рекомендуется отформатировать устройство USB в формате FAT16/FAT32 и повторить попытку.
- По завершении процесса обновления программного обеспечения включите устройство без вставленного диска. На дисплее появится сообщение "NO DISC (НЕТ ДИСКА)". Нажмите и более 5 секунд удерживайте кнопку STOP (СТОП) на основном устройстве. На дисплее появится сообщение "INIT (ИНИЦ.)", и устройство выключится. Обновление завершено.
- Не форматируйте устройство USB в формате NTFS. Устройство не поддерживает файловую систему NTFS.
- Устройства USB некоторых производителей могут не поддерживаться.
- Данное устройство оснащено функцией DUAL ВООТ (ДВОЙНАЯ ЗАГРУЗКА). Если произойдет сбой обновления микропрограммного обеспечения, большинство функций станет недоступно. На дисплее появится индикация "UPGRADE FIRMWARE (ОБНОВЛЕНИЕ МИКРОПРОГРАММЫ)". Повторите обновление микропрограммы.

Поиск и устранение неисправностей

См. таблицу, приведенную ниже, если данное устройство работает неправильно. Если возникшая проблема не упомянута ниже или если с помощью приведенных инструкций не удается устранить неисправность, выключите устройство, отсоедините кабель питания и обратитесь за помощью к ближайшему официальному дилеру или в сервисный центр Samsung Electronics.

Неисправность	Проверка/устранение
Не удается извлечь диск.	• Проверьте, надежно ли подключен кабель питания к розетке. • Выключите питание, после чего включите его снова.
При нажатии кнопки Play/Pause воспроизведение не начинается.	 Не используется ли деформированный диск или диск с царапинами на поверхности? Протрите диск.
Нет звука.	Во время быстрого и замедленного воспроизведения отсутствует звук. Проверьте, правильно ли подключены громкоговорители. Нет ли на диске существенных повреждений?
Не работает пульт дистанционного управления.	• Убедитесь в том, что пульт дистанционного управления используется под правильным углом и на правильном расстоянии. • Не разряжены ли батареи?
• Устройство не работает. (Пример: не горит индикатор питания, не работает кнопка на передней панели или слышен странный шум.) • Устройство работает неправильно.	• Выполните сброс настроек устройства. Не вставляя диск, чтобы на дисплее устройства отображалось сообщение "НЕТ ДИСКА", нажмите и более 5 секунд удерживайте кнопку STOP (■) на основном устройстве. При использовании функции СБРОС все сохраненные настройки будут удалены. Не используйте эту функцию без необходимости.
Не удается принять радиосигнал.	• Правильно ли подключена антенна? • Если антенна принимает слабый входной сигнал, установите внешнюю FM-антенну в зоне хорошего приема радиосигнала.

Технические характеристики

Минисистема - устройство, предназначенное для прослушивании аудиокомпозиций и просмотра видеофильмов, записаных на СD-дисках.

	Требования к источнику питания	AC 110 - 240 B ~ 50/60 Гц
Общие	Потребляемая мощность(МХ-J630)	50 BT
	Потребляемая мощность(МХ-J730)	85 BT
	Bec (MX-J630)	2.15 кг
	Bec (MX-J730)	2.45 кг
	Размеры	200 (Ш) х 308,5 (В) х 230 (Г) мм
	Рабочая температура	+5°C~+35°C
	Диапазон влажности при работе	10 % до 75 %
	Соотношение сигнал/шум	55 дБ
FM-тюнер	Чувствительность, ограниченная шумами	12 дБ
	Общий коэффициент	0.6 %
	нелинейных искажений	Скорость чтения: 4,8 – 5,6 м/с
Компакт-	Компакт-диск: 12 см	Максимальное время воспроизведения: 74
диск	NOWHART-ANCK. 12 GW	мин.
		МХ-J630- 230 Вт (макс.)
	Выход фронтального громкоговорителя	115 Вт/канал (4 Ом/100 Гц)
		МХ-J730- 600 Вт (макс.)
Усилитель	Выход фронтального громкоговорителя	300 Вт/канал (4 Ом/100 Гц)
	Диапазон частот	20 Гц–20 кГц
	Соотношение сигнал/шум	80 дБ
	Разделение каналов	55 дБ
	Чувствительность входа	(AUX) 2.0 B

^{*:} Номинальные технические характеристики

- Samsung Electronics Co., Ltd сохраняет за собой право изменять технические характеристики без предварительного уведомления.
- Масса и габаритные размеры являются приблизительными.
- Конструкция и характеристики устройства могут изменяться без предварительного уведомления.
- Характеристики источника питания и данные о потреблении электроэнергии указаны на наклейке на корпусе устройства.

Примечание относительно лицензии с открытым исходным кодом

Вопросы относительно открытых источников направляйте в Samsung по электронной почте(oss. request@samsung.com).



- Импортер: ООО «Самсунг Электроникс Рус Компани» 125009, г. Москва, ул. Воздвиженка 10 Настоящий продукт произведен под полным производственным контролем «Samsung Electronics Co... ltd». Наименование изготовителя (зависит от модели и указано на изделии), адрес производства:
- 1. Самсунг Электроникс Хуйжоу Co.,Ltd. 256, Чжункай шесть дорога, улица Ченжань, зоны развития высокотехнологий Чжункай, город Хуэйчжоу, провинция Гуандун, Китай
- 2. Р.Т. Самсунг Электроникс Индонезия Со. Промышленная площадка ЈІ Сикаранг, Джабабека Рая Блок F 29-33 Сикаранг, Бекаси17530, Индонезия



Связывайтесь с SAMSUNG по всему миру

Если у вас есть предложения или вопросы по продукции Samsung, обращайтесь, пожалуйста, в информационный центр компании Samsung.

Регион	Контактный центр 🖀	Веб-узел
RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.com/ru/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/support
ARMENIA	0-800-05-555	www.samsung.com/support
AZERBAIJAN	088-55-55-555	www.samsung.com/support
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 7799, VIP care 7700)	www.samsung.com/support
UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
KYRGYZSTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/kz_ru/support
TADJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
Mongolia	'7-800-555-55-55	www.samsung.com/support
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support (Ukrainian) www.samsung.com/ua_ru/support (Russian)
BELARUS	810-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MOLDOVA	0-800-614-40	www.samsung.com/support

Дата выпуска



[Правильная утилизация аккумуляторов]

(Действительно для стран, использующих систему раздельного сбора отходов)

Наличие этого символа на аккумуляторе, на его упаковке или в сопроводительной документации указывает на то, что по кокнчании срока службы изделие не должно выбрасываться с другими бытовыми отходами. Наличие обозначений химический элементов Нд, с dи Pb означает, что аккумулятор содержит ртуть, кадмий или свинец, количество которых превышает эталонный уровень, определенный в Директиве EC 2006/66. Неправильная утилизация аккумуляторов может привести к нанесению вреда здоровью человека или окружжющей среде.

Чтобы защитить природные ресурсы и обеспечить повторное использование материалов, пожалуйста не выбрасывайте аккумуляторы с другими отходами, а сдавайте их на переработку в местную бесплатную службу приема аккумуляторов.



Правильная утилизация изделия

(Использованное электрическое и электронное оборудование)

(Действительно для стран, использующих систему раздельного сбора отходов)

Наличие данного значка показывает, что изделие и его электронные аксессуары (например, зарядное устройство, гарнитура, кабель USB) по окончании их срока службы нельзя утилизировать вместе с другими бытовыми отходами.

Во избежание нанесения вреда окружающей среде и здоровью людей при неконтролируемой утилизации, а также для обеспечения возможности переработки для повторного использования, утилизируйте изделие и его электронные аксессуары отдельно от прочих отходов. Сведения о месте и способе утилизации изделия в соответствии с нормами природоохранного законодательства можно получить у продавца или в соответствующей государственной организации.

Бизнес-пользователи должны обратиться к своему поставщику и ознакомиться с условиями договора купли-продажи. Запрещается утилизировать изделие и его электронные аксессуары вместе с другими производственными отходами.

